

- Cette montre fonctionne à l'énergie solaire. Exposez le cadran à la lumière et utilisez-la avec une charge suffisante.
- Pour plus de détails sur la durée de charge, les caractéristiques et le fonctionnement, reportez-vous au mode d'emploi : Mode d'emploi H80\*

## Identification des composants

### Aiguille des minutes du chronographe

- Minute du chronographe
- Niveau de la réserve d'énergie (quatre niveaux)
- Réglage heure d'été (SMT ON/OFF)

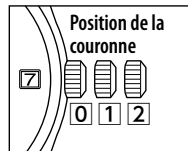
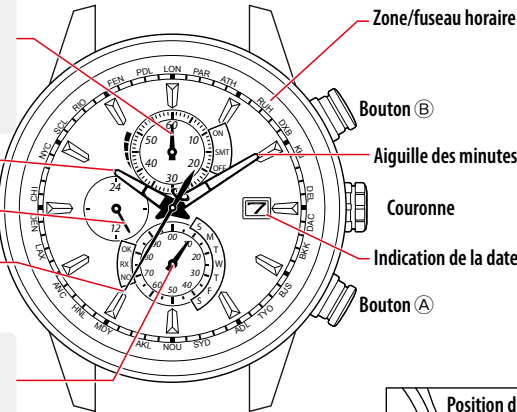
### Aiguille des heures

### Aiguille des 24 heures

### Aiguille des secondes/aiguille des secondes du chronographe

### Aiguille des vingtièmes de seconde du chronographe

- Vingtième de seconde du chronographe
- Jour de la semaine
- Indication de réception (O (OK)/RX/N (NO))



- L'aspect réel peut différer de l'illustration ci-dessus.
- La couronne peut être tirée sur deux positions.

## Vérification de la réserve d'énergie

- Vous ne pouvez pas utiliser cette fonction pendant l'utilisation de la fonction chronographe.

### 1. Appuyez sur la couronne pour la placer en position 0.

### 2. Enfoncez et relâchez le bouton inférieur droit (A).

L'aiguille des minutes du chronographe indique le niveau de la réserve d'énergie.

#### Indication du niveau de la réserve d'énergie

Niveau	3	2	1	0
Indication				
Durée (approx.)	180 - 130 jours	130 - 30 jours	30 - 2 jours	2 jours ou moins
Signification	La réserve d'énergie est suffisante.	La réserve d'énergie est correcte.	La réserve d'énergie est faible.	L'avertissement de charge insuffisante est déclenché.
	OK pour une utilisation normale			<b>Chargez la montre immédiatement.</b>

### 3. Enfoncez et relâchez le bouton inférieur droit (A) pour terminer la procédure.

## Vérification du résultat de la réception du signal

Cette montre reçoit le signal de l'heure à 2:00 heures chaque jour et règle automatiquement l'heure et le calendrier. En cas d'échec de la réception à 2:00 heures, elle effectue une nouvelle tentative à 3:00 heures.

- Vous ne pouvez pas utiliser cette fonction pendant l'utilisation de la fonction chronographe.

### 1. Appuyez sur la couronne pour la placer en position 0.

### 2. Enfoncez et relâchez le bouton inférieur droit (A).

Le résultat de la réception précédente est indiqué.

O (OK)	Réception réussie.
N (NO)	Échec de la réception.

- En cas d'échec de la dernière réception, essayez une réception de signal en suivant les étapes de la section [Réception manuelle du signal \(réception à la demande\)](#).

### 3. Enfoncez et relâchez le bouton inférieur droit (A) pour terminer la procédure.

## Réception manuelle du signal (réception à la demande)

- La station de signaux cible dépend du fuseau horaire sélectionné. Pour vérifier le fuseau horaire, reportez-vous à la section [Tableau des fuseaux horaires et des zones représentatives](#).
- Vous ne pouvez pas utiliser cette fonction pendant l'utilisation de la fonction chronographe.

### 1. Appuyez sur la couronne pour la placer en position 0.

### 2. Maintenez le bouton inférieur droit (A) enfoncé pendant au moins 2 secondes.

Le résultat de la réception de signal précédente est indiqué.

- L'aiguille des vingtièmes de seconde du chronographe indique ensuite « R (RX) » et la réception à la demande démarre. (2 à 30 minutes)
- Pour annuler la réception, maintenez le bouton (A) enfoncé jusqu'à ce que l'aiguille des secondes reprenne son fonctionnement normal.

## Réglage de l'heure mondiale

### 1. Tirez la couronne en position 1.

L'aiguille des secondes indique le réglage actuel de l'heure mondiale, l'aiguille des minutes du chronographe l'heure d'été et d'hiver, l'aiguille des vingtièmes de seconde du chronographe le réglage auto/manuel de l'heure d'été.

### 2. Tournez la couronne pour choisir un réglage de l'heure mondiale.

### 3. Appuyez sur la couronne pour la placer en position 0 et terminer la procédure.

#### Tableau des fuseaux horaires et des zones représentatives

- En cas d'utilisation de la montre dans une zone non répertoriée dans le tableau, sélectionnez un nom de zone dans le même fuseau horaire.
- La réception des signaux peut être difficile dans certains environnements où il est difficile de les atteindre.

Fuseau horaire	Aiguille des secondes	Nom de la zone	Zone représentative	Station de signaux
0	0	LON *	Londres	Allemagne
+1	2	PAR *	Paris	
+2	4	ATH *	Athènes	♦ Allemagne
+3	7	RUH	Riyad	
+4	9	DXB	Dubaï	♦ Chine
+5	11	KHI	Karachi	
+5,5	14	DEL	Delhi	
+6	16	DAC	Dacca	
+7	18	BKK	Bangkok	Chine
+8	21	BJS (HKG)	Pékin/Hong Kong	
+9	23	TYO	Tokyo	Japon
+9,5	25	ADL	Adélaïde	♦ Japon
+10	28	SYD	Sydney	
+11	30	NOU	Nouméa	♦ USA
+12	32	AKL	Auckland	
-11	35	MDY	Îles Midway	♦ USA
-10	37	HNL	Honolulu	
-9	39	ANC **	Anchorage	USA
-8	42	LAX **	Los Angeles	
-7	44	DEN **	Denver	
-6	46	CHI **	Chicago	
-5	49	NYC **	New York	♦ USA
-4	51	SCL	Santiago	
-3	53	RIO	Rio de Janeiro	♦ Allemagne
-2	56	FEN	Fernando de Noronha	
-1	58	PDL *	Açores	

- Les fuseaux horaires du tableau sont basés sur l'heure UTC.
- Des pays ou régions peuvent changer de fuseau horaire pour diverses raisons.
- Pour les noms de zones repérés par le signe \* ou \*\*, les indications d'heure d'été et d'heure d'hiver sont liées.
- Les fuseaux horaires repérés par le signe ♦ sur la station de signaux se trouvent hors de la plage recevable et il n'est pas possible de recevoir de signaux. (La montre tente tout de même de recevoir des signaux de la station de signaux cible.)

## Réglage de l'heure d'été

- Vous ne pouvez pas utiliser cette fonction pendant l'utilisation de la fonction chronographe.

### Basculement entre heure d'été et heure d'hiver

#### 1. Tirez la couronne en position 1.

L'aiguille des minutes du chronographe indique le réglage de l'heure d'été et de l'heure d'hiver.

#### 2. Enfoncez et relâchez le bouton supérieur droit (B).

- Chaque fois que vous appuyez sur le bouton (B), le réglage de l'heure d'été et de l'heure d'hiver alterne.

SMT ON	L'heure d'été est indiquée.
SMT OFF	L'heure d'hiver est indiquée.

#### 3. Appuyez sur la couronne pour la placer en position 0 et terminer la procédure.

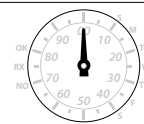

#### Choix du réglage auto/manuel de l'heure d'été

##### 1. Tirez la couronne en position 1.

L'aiguille des vingtièmes de seconde du chronographe indique le réglage auto/manuel actuel de l'heure d'été.

##### 2. Maintenez le bouton inférieur droit (A) enfoncé pendant au moins 2 secondes.

- Chaque fois que vous appuyez sur le bouton (A), le réglage auto/manuel de l'heure d'été change de la manière suivante :

Mode	Auto	Manuel
Indication		
	SMT ON/OFF change automatiquement selon que les signaux reçus contiennent le signal d'heure d'été ou non.	Le réglage de l'heure d'été et de l'heure d'hiver est modifié manuellement selon les besoins.

#### 3. Appuyez sur la couronne pour la placer en position 0 et terminer la procédure.

## Utilisation du chronographe

Mesure jusqu'à 60 minutes par intervalles de 1/20<sup>e</sup> de seconde.

- Si vous tirez sur la couronne pendant la mesure, le chronographe s'arrête.
- Il n'est pas possible d'utiliser le chronographe lorsque la réserve d'énergie est « presque vide ».

#### 1. Appuyez sur la couronne pour la placer en position 0.

#### 2. Enfoncez et relâchez le bouton supérieur droit (B).

Les aiguilles des minutes, des secondes et des vingtièmes de seconde du chronographe pointent vers le haut.

Marche/Arrêt : appuyez sur le bouton (B).

- L'aiguille des vingtièmes de seconde du chronographe s'arrête sur la position 0 seconde 30 secondes après le début de la mesure (ou du redémarrage), mais la mesure continue.

Réinitialisation : appuyez sur le bouton (A) lorsque le chronographe est arrêté.

- Une fois la mesure terminée, veillez à réinitialiser le chronographe.

#### Pour revenir à l'indication de l'heure actuelle

Appuyez sur le bouton (A) après avoir réinitialisé le chronographe.

- Les aiguilles reviennent automatiquement à l'indication de l'heure actuelle si aucune opération n'est effectuée pendant 3 heures.

## Réglage manuel de l'heure et du calendrier

• Il n'est pas nécessaire de régler manuellement le calendrier de cette montre jusqu'au 28 février 2100, y compris les années bissextiles (calendrier perpétuel).

1. **Tirez la couronne en position 1.**
2. **Maintenez le bouton supérieur droit (B) enfoncé pendant au moins 2 secondes.**

L'aiguille des secondes s'arrête sur 30 secondes et l'aiguille des minutes du chronographe s'arrête sur 60 minutes.

3. **Tirez la couronne en position 2.**

L'aiguille des secondes indique 0 seconde.

4. **Enfoncez et relâchez le bouton supérieur droit (B) à plusieurs reprises pour modifier l'aiguille/l'indication à corriger.**

• Chaque fois que vous appuyez sur le bouton (B), le choix change de la manière suivante :

Aiguilles des minutes/heures/24 heures → date → jour → année/mois → (retour au début)

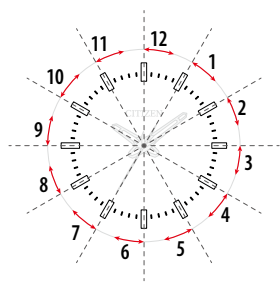
5. **Tournez la couronne pour régler l'aiguille ou l'indication.**

• Lorsque vous tournez la couronne rapidement plusieurs fois, l'aiguille ou l'indication se déplace de manière continue. Pour arrêter ce mouvement rapide, tournez la couronne dans l'un ou l'autre sens.

### Indication du mois

« Mois » correspond à l'une des 12 zones illustrées ci-dessous.

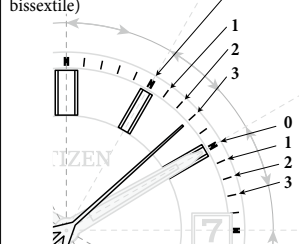
Chaque nombre représente un mois.



### Indication de l'année

« Année » correspond aux années écoulées depuis une année bissextile et indiquées par des repères dans la zone correspondant à chacun des mois.

Années depuis une année bissextile : 0 (Année bissextile)



6. **Répétez les étapes 4 et 5.**

7. **Pour terminer la procédure, appuyez sur la couronne pour la placer en position 0 tout en vous assurant que la source à partir de laquelle vous avez réglé l'heure est fiable.**

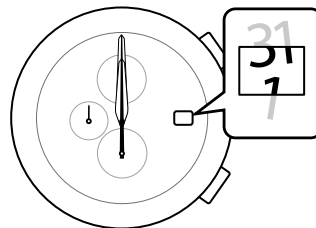
## Vérification de la position de référence

1. **Appuyez sur la couronne pour la placer en position 0.**
2. **Maintenez enfoncé le bouton supérieur droit (B) pendant 10 secondes.**

Positions de référence correctes :

• Toutes les aiguilles : Position 12 heures

• Indication de date : à mi-chemin entre 31 et 1



3. **Enfoncez et relâchez le bouton supérieur droit (B) pour terminer la procédure.**

## Correction de la position de référence

1. **Appuyez sur la couronne pour la placer en position 0.**
2. **Maintenez le bouton supérieur droit (B) enfoncé pendant au moins 10 secondes.**

3. **Tirez la couronne en position 2.**

4. **Enfoncez et relâchez le bouton supérieur droit (B).**

• Chaque fois que vous appuyez sur le bouton (B), le choix change de la manière suivante :

Aiguille des vingtièmes de seconde du chronographe → aiguille des minutes du chronographe/indication de la date → aiguilles des minutes/heures/24 heures → aiguille des secondes → (retour au début)

5. **Tournez la couronne pour régler l'aiguille ou l'indication.**

• Lorsque vous tournez la couronne rapidement plusieurs fois, l'aiguille ou l'indication se déplace de manière continue. Pour arrêter ce mouvement rapide, tournez la couronne dans l'un ou l'autre sens.

6. **Répétez les étapes 4 et 5.**

7. **Appuyez sur la couronne pour la placer en position 0.**

8. **Enfoncez et relâchez le bouton supérieur droit (B) pour terminer la procédure.**

## Réinitialisation de la montre — Réinitialisation totale

1. **Tirez la couronne en position 2.**

2. **Appuyez simultanément sur les boutons (A) et (B) et maintenez-les enfoncés pendant 4 secondes ou plus avant de les relâcher.**

La réinitialisation totale est exécutée.

### Après la réinitialisation totale

Après la réinitialisation totale, réglez la position de référence. Puis réglez l'heure mondiale et effectuez une réception manuelle du signal (réception à la demande) pour régler l'heure et le calendrier.